

Nr. 20.
13.
sept.

Lög fyrir Ísland

um

tilhögun á löggæzlu við fiskiveiðar í Norðursjónum.

Vjer Christian hinn Níundi, af guðs náð Danmerkur konungur,
Vinda og Gauta, hertogi í Sljesvík, Holtsetalandi, Stórmæri, Þjettmerski,
Láenberg og Aldinborg,

Gjörum kunnugt: Alþingi hefur fallizt á lög þessi og Vjer staðfest þau með samþykki Voru:

1. gr.

Með konunglegri tilskipun má fyrir þann tíma, er lög þessi gilda, setja reglur um sjerstaklega skrásetning og fiskiveiðaskírteini fyrir skip þau öll, er heima eiga á Íslandi og stunda fiskiveiðar í Norðursjónum fyrir utan landhelgi, og samkvæmt 1. gr. laga 13. des. 1895 um skrásetning skipa hafa rjett til þess að hafa danskt flagg, svo og um tölusetning og merking skipanna, veiðarfæra þeirra o. fl. Svo má og fyrir sama tíma fyrirskipa nánari ákvæði, er miða til þess að halda uppi góðri reglu við fiskiveiðar á tjeðu svæði, og koma í veg fyrir spell og skemmdir á netum og öðrum áhöldum fiskimanna; loks má setja reglur þær er þurfa þykir um eptirlit með því að fylgt sje ákvæðum þeim, er gefin verða út samkvæmt framansögðu.

2. gr.

Lögreglustjórnarnir í Reykjavík, á Ísafirði, Akureyri og Seyðisfirði annast um skrásetning skipanna eptir 1. gr., og eins um mæling þá, sem gjöra þarf í þessu skyni, sju þau eigi þegar eptir hinum almennu reglum mælingarskyld, svo og um útgáfu fiskiveiðaskírteinis og merking skipanna. Fyrir þetta greiðist ekkert gjald, en kostnað við merking skipanna skulu skipaeigendur greiða; á þeim hvílir og sú skylda að halda við bókstöfum þeim, tölum og öðrum merkjum, er hafa sett verið.

3. gr.

Auk skaðabóta þeirra, er menn eptir almennum lögum geta bakað sjer með því að hlýða eigi fyrirmælum þeim, er gjörð verða samkvæmt 1. gr., má dæma þá í sekt, allt að 200 kr.

Nr. 20. Lög fyrir Ísland 13. september um tilhögun á löggæzlu við fiskiveiðar í Norðursjónum.

Autoriseret Oversættelse i Henhold til Lov 18de September 1891.

Lov for Island

angaaende

Forholdsregler, sigtende til Ordningen af Fiskeripolitiet i Nordsøen.

Nr. 20.
13de
Septbr.

Vi Christian den Niende, af Guds Naade Konge til Danmark, de Benders og Goters, Hertug til Slesvig, Holsten, Stormarn, Ditmarsken, Lauenborg og Oldenburg,

Gøre vitterligt: Altinget har vedtaget og Vi ved Bort Samtykke stadfæstet følgende Lov:

§ 1.

Med kongelig Anordning kan der for det Tidrum, i hvilket denne Lov er gældende, foreskrives Regler angaaende en særlig Registrering af og Meddelelse af Fiskericertifikat til alle i Island hjemmehørende Fartøjer, der anvendes til Fiskeri i Nordsøen udenfor Søterritoriet, og som efter § 1 i Lov om islandske Skibes Registrering af 13de December 1895 have Ret til at føre dansk Flag, samt angaaende Numerering og Mærkning af disse Fartøjer med tilhørende Fiskeriredskaber m. v. Paa lignende Maade kan der for samme Tidrum fastsættes nærmere Regler til god Ordens Overholdelse under Fiskeriet i det nævnte Hav og til Forebyggelse af Bestadigelse eller Ødelæggelse af Fiskernes Garn og øvrige Redskaber, ligesom der kan træffes de fornødne Bestemmelser angaaende Tilhøret med de i Henhold til det foranstaaende givne Forskrifters Overholdelse.

§ 2.

Indregistreringen efter § 1 og den Maaling af Fartøjet, der, forsaavidt dette ikke allerede efter de almindelige Regler er Maaling underkastet, med Hensyn hertil maa foretages, ligesom ogsaa Fiskericertifikatets Udstedelse og Afmærkning af Fartøjet sker ved Foranstaltning af Politimestrene i Reykjavik, Sjafford, Akureyri eller Seydisfjord uden Erlægelse af Gebyr. De med Fartøjets Afmærkning forbundne Omkostninger afholdes af dets Ejer, hvem ogsaa Bedligeholdelsen af paamalede Bogstaver, Tal og andre Mærker paahviler.

§ 3.

Foruden det Erstatningsansvar, som de paagældende i Medfør af almindelige Rettsregler ville kunne paadrage sig ved Tilfidsættelse af de Forskrifter, der gives i Henhold til § 1, kan der herfor idømmes Straf af Bøder indtil 200 Kr.

Nr. 20. Lov for Island af 13de Septbr. ang. Forholdsregler, sigtende til Ordningen af Fiskeripolitiet i Nordsøen.

Nr. 20. Um sektamál þau og mál um ábyrgð til skaðabóta, þar sem sektir dæmast,
 13. fer sem um opinber lögglumál.
 sept.

4. gr.

Lög þessi öðlast gildi þann dag, er skýrt er frá staðfesting þeirra í B-deild stjórnartíðindanna, og skulu vera í gildi, meðan samningur sá stendur óhaggaður, er gjörður var í Haag 6. maímán. 1882, um löggæzlu við fiskiveiðar fyrir utan landhelgi í Norðursjónum.

Eptir þessu eiga allir hlutaðeigendur sjer að hegða.

Gefið á Amaliuborg, 13. september 1901.

Undir Vorri konunglegu hendi og innsigli.

Christian R.

(L. S.)

Alberti.

Sager angaaende Idømmelse af deslige Bøder saavel som angaaende Erstatnings- Nr. 20.
ansvar, hvor Bøder idømmes, behandles som offentlige Politifager. 13de
Septbr.

§ 4.

Denne Lov træder i Kraft samme Dag, som dens Stadfæstelse bekendtgøres i Regeringstidendes Afdeling B, og forbliver gældende indtil det Tidspunkt, da Overenskomsten i Haag 6te Maj 1882 angaaende Ordningen af Fiskeripolitiet i Nordsøen udenfor Søterritorierne maatte bortfalde.

Hvorefter alle vedkommende sig have at rette.

Givet paa Amalienborg, den 13de September 1901.

Under Vor Kongelige Haand og Segl.

Christian R.

(L. S.)

Alberti.

Ministeriet for Island, den 13de September 1901.

Alberti,

Ólafur Halldórsson.